ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Affaires étrangères et de la Coopération au développement, le 30 mars 1977, d'une demande d'avis sur un projet de loi "portant approbation du deuxième protocole, signé à Bruxelles le 19 juillet 1976 modifiant la Convention Bénélux portant unification des droits d'accise, signée à Luxembourg le 29 mai 1972", a donné le 18 avril 1977 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 30e maart 1977 door de Minister van Buitenlandse Zaken en van Ontwikkelingssamenwerking verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van wet "houdende goedkeuring van het tweede protocol, ondertekend te Brussel op 19 juli 1976, tot wijziging van de Benelux-overeenkomst tot unificatie van accijnzen, ondertekend te Luxemburg op 29 mei 1972", heeft de 18e april 1977 het volgend advies gegeven :

Comme le signale l'exposé des motifs, les dispositions du protocole qui font l'objet du projet de loi d'assentiment sont contraires à l'article 95 du Traité de Rome pour ce qui concerne le régime d'accise sur les bières importées.

Les mesures envisagées afin de régulariser la situation et qui consistent dans l'adoption d'un troisième protocole fixant une accise sur la bière, conforme aux dispositions du Traité de Rome, ne répondraient pleinement au but poursuivi qu'à la condition que ce troisième protocole entre en vigueur en même temps que celui qui fait l'objet du présent projet.

Zoals in de memorie van toelichting wordt opgemerkt, zijn de bepalingen van het protocol waarop het ontwerp van instemmingswet betrekking heeft, in strijd met artikel 95 van het Verdrag van Rome wat het accijnsregime van ingevoerd bier betreft.

Met de maatregelen die worden overwogen om de toestand te regulariseren en die bestaan in de goedkeuring van een derde protocol, tot vaststelling van een accijns op bier die in overeenstemming is met het Verdrag van Rome, kan het gestelde doel slechts ten volle worden bereikt als dat derde protocol in werking treedt op hetzelfde tijdstip als het protocol waarop het onderhavige ontwerp betrekking heeft.

La chambre était composée de

Messieurs : J. MASQUELIN, président,
de Heren : voorzitter,

H. ROUSSEAU, conseillers d'Etat,
Ch. HUBERLANT, staatsraden,

P. DE VISSCHER, assesseurs de la section de législation,

M. VERSCHELDEN, bijzitters van de afdeling wetgeving,

Madame : J. TRUYENS, greffier.
Mevrouw : griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J. MASQUELIN.

Le rapport a été présenté par M. G. PIQUET, premier auditeur.

De kamer was samengesteld uit

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J. MASQUELIN.

Het verslag werd uitgebracht door de H. G. PIQUET, eerste auditeur.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER, LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

J. TRUYENS. J. MASQUELIN.